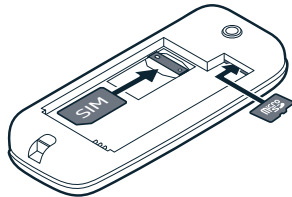


Краткое руководство Nokia 130/Nokia 130 Dual SIM

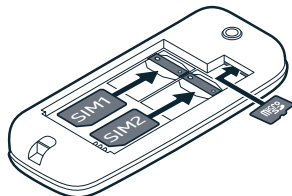
9266678
TA-1019/TA-1017

RU 1.0

3. Вставьте SIM-карту в разъем контактной стороной вниз. Вставьте SIM-карту в разъем для SIM-карты 1 контактной стороной вниз.



4. Если у вас есть вторая SIM-карта, вставьте ее в другой разъем для SIM-карты.



5. В режиме ожидания обе SIM-карты, установленные в устройство, доступны одновременно, однако пока одна из SIM-карт активна (например, во время звонка), вторая карта может быть недоступна.

6. При наличии карты памяти вставьте ее в разъем для карты памяти.

Правила техники безопасности

Ознакомьтесь с перечисленными ниже правилами техники безопасности. Нарушение этих правил может быть опасным или противоречащим местным правилам и законодательству. Дополнительная информация приведена в полном руководстве по эксплуатации.

ВЫКЛЮЧАЙТЕ УСТРОЙСТВО ТАМ, ГДЕ ЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЗАПРЕЩЕНО

Выключайте устройство в местах, где его использование запрещено, может вызвать помехи или быть опасным, например в самолете, в больницах или рядом с медицинским оборудованием, в местах хранения топлива, химических веществ или взрывоопасных материалов. Следуйте всем инструкциям в местах с ограничениями на использование.

БЕЗОПАСНОСТЬ ДОРОЖНОГО ДВИЖЕНИЯ — ПРЕЖДЕ ВСЕГО

Строго соблюдайте местное законодательство. Не держите в руке мобильное устройство за рулем движущегося автомобиля. Помните о том, что безопасность дорожного движения имеет первостепенное значение!

РАДИОПОМЕХИ

Любые мобильные устройства подвержены воздействию радиопомех, которые могут ухудшить качество связи.

ОБРАЩАЙТЕСЬ ТОЛЬКО К КВАЛИФИЦИРОВАННЫМ СПЕЦИАЛИСТАМ

Работы по настройке и ремонту изделия должны проводить только квалифицированные специалисты.

АККУМУЛЯТОРЫ, ЗАРЯДНЫЕ УСТРОЙСТВА И ДРУГИЕ АКСЕССУАРЫ

Используйте только те аккумуляторы, зарядные устройства и другие аксессуары, которые одобрены компанией HMD Global для подключения к данному устройству. Не подключайте несовместимые устройства.

ЗАЩИТА УСТРОЙСТВА ОТ ВЛАГИ

Данное устройство не является водонепроницаемым. Оберегайте его от попадания влаги.

7. Совместите контакты аккумулятора и вставьте аккумулятор.

8. Установите заднюю крышку на место.

Извлечение карты памяти

Откройте заднюю крышку, извлеките аккумулятор и выньте карту памяти.

Извлечение SIM-карты

Откройте заднюю крышку, извлеките аккумулятор и выньте SIM-карту из разъема.

Включение телефона

Нажмите и удерживайте нажатой клавишу включения.

Зарядка аккумулятора

1. Подключите зарядное устройство к розетке.
2. Подключите зарядное устройство к телефону. По завершении отключите зарядное устройство от телефона, а затем от сетевой розетки.

Если аккумулятор полностью разряжен, индикатор зарядки может появиться только через несколько минут.

Выбор используемой SIM-карты

1. Выберите **Меню > ⚙ > Настройка двух SIM-карт.**
2. Чтобы выбрать SIM-карту для вызовов, нажмите **SIM-карта по умолчанию для вызовов > SIM1** или **SIM2.**
3. Чтобы выбрать SIM-карту для отправки сообщений, нажмите **SIM-карта по умолч. для сообщ.**

Совершение вызова

1. Введите номер телефона.

Чтобы ввести символ «+», используемый для международных вызовов, дважды нажмите клавишу «*».



ЗАЩИТА СЛУХА

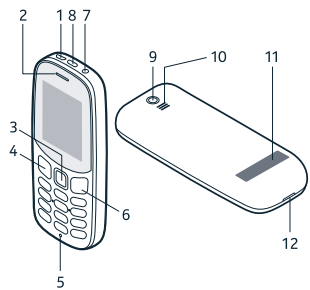
Воздействие громкого звука в течение долгого времени может привести к повреждению слуха. Старайтесь не подносить устройство к уху при включенном громкоговорителе.



SAR

Данное устройство отвечает требованиям к уровню воздействия радиоволн, если его держат рядом с ухом либо на расстоянии не менее 5 мм от тела человека. Конкретные максимальные значения SAR приведены в разделе «Информация о сертификации (SAR)» данного руководства. С дополнительными сведениями можно ознакомиться на странице www.sar-tick.com. Чехлы, крепящиеся к ремню футляры и другие держатели для ношения устройства на теле не должны содержать металлических деталей. При этом устройство должно находиться на указанном выше расстоянии от тела. Обратите внимание, что мобильные устройства могут излучать энергию, даже если вы не разговариваете по телефону.

Клавиши и компоненты



2. Нажмите **⏏**. По запросу выберите необходимую SIM-карту.

3. Для завершения вызова нажмите **☎**.

Ответ на вызов

Нажмите **⏏**.

Передача и прием сообщений

1. Выберите **Меню > 🗨 > Новое сообщен.**
2. Введите текст сообщения.
3. Выберите **Функц. > Перед.** По запросу выберите необходимую SIM-карту.
4. Введите номер телефона или выберите **Поиск** и добавьте получателя из списка контактов.

Можно передавать текстовые сообщения, количество символов в которых превышает предел, установленный для одного сообщения. Более длинные сообщения передаются в двух и более сообщениях. Поставщик услуг может начислять соответствующую оплату. Символы с надстрочными знаками и другими метками, а также символы некоторых языков занимают больше места, уменьшая количество символов, которое можно отправить в одном сообщении.

Камера

Фотосъемка.

1. Чтобы включить камеру, выберите **Меню > 📷**.
2. Для увеличения или уменьшения масштаба выполните прокрутку вверх или вниз.
3. Для выполнения фотосъемки выберите **Съемка**.

Включение фонарика

Телефон оснащен фонариком.

1. Чтобы его включить, выберите **Меню > 📱**.

- 1) Разъем для подключения зарядного устройства
- 2) Динамик
- 3) Клавиша выбора
- 4) Функциональная клавиша, клавиша вызова
- 5) Микрофон
- 6) Функциональная клавиша, клавиша завершения вызова/клавиша включения
- 7) Разъем наушников
- 8) Фонарь
- 9) Камера
- 10) Громкоговоритель
- 11) Область антенны
- 12) Разъем для открытия задней крышки

Чтобы заблокировать клавиатуру, выберите **Перейти > Заблокир. явл.**

Чтобы разблокировать клавиатуру, быстро нажмите **☎** и выберите **Сн. блок.**

Чтобы быстро включить задний фонарик в режиме ожидания, дважды нажмите клавишу прокрутки вверх. Для выключения фонарика нажмите клавишу прокрутки вверх еще раз. Не светите фонариком в глаза.

Когда антенна используется, не прикасайтесь к ней без необходимости. Прикосновение к антеннам ухудшает качество связи и может привести к сокращению времени работы от аккумулятора из-за повышения мощности излучаемого сигнала.

Не подключайте аппаратуру, которая формирует выходной сигнал, так как это может повредить устройство. Не подключайте источники напряжения к аудиоразъему. При подключении к аудиоразъему внешнего устройства или мини-гарнитуры, отличных от рекомендованных для данного устройства, уделите особое внимание уровню громкости.

2. Нажмите **Вкл.**

Не направляйте свет в глаза.

Прослушивание музыки

Можно использовать музыкальный проигрыватель для прослушивания музыкальных файлов в формате MP3. Для воспроизведения музыки необходимо сохранить музыкальные файлы на карте памяти.

1. Выберите **Меню > 🎵**.
2. Нажмите **Муз. проигрыватель > Воспр.**

Вы можете выбирать музыкальные композиции среди сохраненных на карте памяти. Выберите "Функц." и выделите нужные папки для поиска музыки.

Послепродажная поддержка

Если после приобретения телефона вам требуется помощь или у вас возникают вопросы касательно гарантии, распространяющейся на телефон, можно обратиться к дистрибьютору или в магазин, где вы приобрели телефон. Сохраните чек как свидетельство о покупке. Он понадобится при гарантийном обслуживании.

Послепродажная поддержка

Если возникает необходимость обращения в центр обслуживания или к поставщику услуг, вам может потребоваться такая информация, как номер модели и серийный номер (IMEI). Чтобы узнать номер модели, наберите ***#0000#**. Для просмотра серийного номера наберите ***#06#**.

Если у вас телефон с двумя SIM-картами, необходим только номер IMEI1. Эти сведения можно также найти на этикетке, расположенной под аккумулятором. Номер IMEI также отображается на коробке с комплектом поставки.

Детали устройства обладают магнитными свойствами. Возможно притяжение металлических предметов к устройству. Не держите рядом с устройством кредитные карточки и другие магнитные носители информации. Это может привести к удалению информации.

Некоторые аксессуары, указанные в данном руководстве, такие как зарядное устройство, мини-гарнитура или кабель для передачи данных, могут продаваться отдельно.

Примечание. Можно установить в телефоне запрос защитного кода. Предустановленный код 12345 можно изменить, чтобы защитить конфиденциальность и личные данные. Обратите внимание, что при изменении кода необходимо запомнить новый код, поскольку компания HMD Global не имеет возможности открыть или обойти его.

Вставьте SIM-карту, карту памяти и аккумулятор

Внимание! Это устройство поддерживает только SIM-карты стандарта Mini-SIM. Использование несовместимых SIM-карт может привести к повреждению карты или устройства, а также к повреждению информации, записанной на карте. По вопросам использования SIM-карт с вырезом micro-UMC обращайтесь к своему оператору мобильной связи.



Информация о продукции и технике безопасности

Сведения о политике конфиденциальности HMD Global можно найти на странице www.nokia.com/en_int/phones/privacy. Чтобы просмотреть электронное руководство пользователя, получить более подробную информацию или сведения по устранению неполадок, перейдите на страницу www.nokia.com/mobile-support.

Услуги сети и их стоимость

Вы можете использовать свое устройство только в сетях GSM 900, 1800 МГц. Необходима подписка на обслуживание, предоставляемое поставщиком услуг. Для использования некоторых функций и услуг, а также для загрузки содержимого (в том числе бесплатного) необходимо подключение к сети. При этом по сети могут передаваться большие объемы данных, передача которых тарифицируется. Вам может понадобиться подписка на некоторые функции.

Экстренные вызовы

Внимание! Гарантировать связь при любых обстоятельствах невозможно. В случае особо важных соединений (например, при вызове скорой медицинской помощи) не стоит рассчитывать только на беспроводной телефон.

Перед выполнением вызова:

- Включите телефон.
 - Если клавиатура телефона заблокирована, введите номер службы экстренной помощи, установленный для вашего региона, и нажмите клавишу вызова.
 - Перейдите в зону с достаточным уровнем радиосигнала.
1. Нажимайте повторно клавишу завершения вызова до тех пор, пока не появится главный экран.
 2. Введите номер службы экстренной помощи, установленный для вашего региона. Номера для выполнения экстренных вызовов зависят от местоположения.
 3. Нажмите клавишу вызова.
 4. Сообщите всю необходимую информацию с максимально возможной точностью. Не прерывайте связь, не дожидаясь разрешения.

Возможно, потребуются также выполнить перечисленные ниже действия.

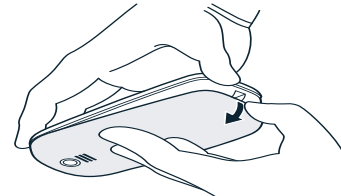
- Установите SIM-карту в телефон.
- При необходимости снимите блокировку клавиатуры.

Используйте только совместимые карты памяти, рекомендованные для данного устройства. Использование несовместимых карт памяти может привести к повреждению самой карты и устройства, а также к повреждению информации, хранящейся на карте памяти.



Примечание. Перед снятием панелей необходимо выключить устройство, а также отсоединить зарядное и другие устройства. При замене панелей не дотрагивайтесь до электронных компонентов. Не храните и не используйте устройство со снятыми панелями.

1. Вставьте ноготь в небольшой разъем в нижней части телефона, поднимите и снимите крышку.



2. Если аккумулятор находится в телефоне, извлеките его.

- При запросе PIN-кода введите номер службы экстренной помощи, установленный для вашего региона, и нажмите клавишу вызова.
- Отключите в телефоне ограничения на вызовы, например запреты вызовов, разрешенные номера и закрытые абонентские группы.

Уход за устройством

Данное устройство, аккумулятор, зарядное устройство и аксессуары требуют бережного обращения. Соблюдение приведенных ниже рекомендаций позволит содержать устройство в рабочем состоянии.

- Оберегайте устройство от влаги. Атмосферные осадки, влага, любые жидкости могут содержать минеральные частицы, вызывающие коррозию электронных схем. При попадании влаги в устройство извлеките аккумулятор и полностью высушите устройство.
- Не используйте и не храните устройство в запыленных или загрязненных помещениях.
- Не храните устройство при повышенной температуре. Высокая температура может привести к повреждению устройства или аккумулятора.
- Не храните устройство при низкой температуре. При повышении температуры холодного устройства до нормальной температуры возможна конденсация влаги внутри корпуса, что приводит к повреждению устройства.
- Не открывайте корпус устройства способом, отличным от указанного в данном руководстве.
- Несанкционированные изменения могут привести к повреждению устройства и к нарушению установленных правил эксплуатации радиоборудования.
- Оберегайте устройство и аккумулятор от падения, ударов и трески. При неосторожном обращении они могут сломаться.
- Для очистки поверхности устройства пользуйтесь только мягкой, чистой и сухой тканью.
- Не раскрывайте устройство. Краска может нарушить его нормальную работу.
- Для оптимизации производительности выключайте время от времени устройство и извлекайте аккумулятор.
- Не подносите устройство к магнитам и источникам магнитных полей.
- В целях обеспечения безопасности важных данных храните их копии как минимум на двух носителях, например на устройстве и на карте памяти или компьютере. Кроме того, можно записывать важную информацию на бумаге.

